



Leonel Fernández
Presidente de la República Dominicana

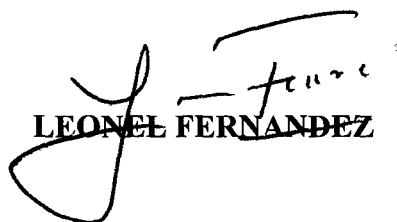
Señor
Reinaldo Pared Perez
Presidente del Senado de la Republica
Palacio del Congreso Nacional
Ciudad

Señor Presidente del Senado

En cumplimiento a las disposiciones establecidas en el Inciso No 4 del Artículo 55 de la Constitución de la República me permito solicitar a ese Honorable Senado bajo su digna Presidencia la ratificación del nombramiento del Señor Jose Serrulle Ramia como Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de la República Dominicana ante la República de Trinidad y Tobago

Dicho nombramiento fue dispuesto mediante Decreto No 346 09 de fecha 30 de abril del año 2009 el cual adjunto a la presente solicitud así como el placet correspondiente

DIOS, PATRIA Y LIBERTAD


LEONEL FERNANDEZ



Leonel Fernández
Presidente de la República Dominicana

NUMERO 346-09

En ejercicio de las atribuciones que me confiere el Artículo 55 de la Constitución de la República dicto el siguiente

DECRETO

ARTICULO 1 El señor Jose Serulle Ramia queda designado Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de la República Dominicana ante la República de Trinidad y Tobago

ARTICULO 2 Envíese a la Secretaría de Estado de Relaciones Exteriores para los fines correspondientes

DADO en Santo Domingo de Guzman Distrito Nacional capital de la República Dominicana a los treinta (30) días del mes de abril de dos mil nueve (2009) años 166 de la Independencia y 146 de la Restauración


LEONEL FERNANDEZ



REPUBLICA DOMINICANA

Secretaría de Estado de Relaciones Exteriores

Isabel
.....

ANO DEL CENTENARIO DEL NATALICIO DE JUAN BOSCH

DVP

311

MEMORANDUM

Para el elevado conocimiento del
Excelentísimo Señor Leonel Fernández
Presidente de la República

Respetuosamente esta Cancillería le remite a Vuestra Excelencia copia del Oficio No 047 2009 de fecha 27 de abril del 2009 de la Embajada de la República en Trinidad y Tobago anexando Nota No 822 de fecha 27 de abril del presente año del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Trinidad y Tobago mediante la cual informan que su Gobierno ha concedido el beneplacito de estilo correspondiente para la designación del Señor **Jose Serulle Ramia**, como Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de la República Dominicana ante la República de Trinidad y Tobago

Anexo se le remite a Vuestra Excelencia el Proyecto de Decreto mediante el cual se designa al Señor Jose Serulle Ramia en la precitada calidad

Santo Domingo D N
27 de abril del 2009

Amador



Anexo

- a) Copia del Oficio No 047 2009 de fecha 27 de abril del 2009 de la Embajada de la República en Trinidad y Tobago
- b) Copia de la Nota No 822 de fecha 27 de abril del presente año del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Trinidad y Tobago
- c) Proyecto de Decreto
- d) Datos Biograficos

CMT/JMT/PC/aa

9586

AÑO DEL CENTENARIO DEL NATALICIO DE JUAN BOSCH

DVP

311

MEMORANDUM

Para el elevado conocimiento del
Excelentísimo Señor Leonel Fernández
Presidente de la República

Respetuosamente esta Cancillería le remite a Vuestra Excelencia copia del Oficio No 047 2009 de fecha 27 de abril del 2009 de la Embajada de la República en Trinidad y Tobago anexando Nota No 822 de fecha 27 de abril del presente año del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Trinidad y Tobago mediante la cual informan que su Gobierno ha concedido el beneplacito de estilo correspondiente para la designación del Señor **Jose Serulle Ramia**, como Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de la República Dominicana ante la República de Trinidad y Tobago

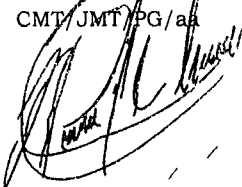
Anexo se le remite a Vuestra Excelencia el Proyecto de Decreto mediante el cual se designa al Señor Jose Serulle Ramia en la precitada calidad

Santo Domingo D N
27 de abril del 2009

Anexo

- a) Copia del Oficio No 047 2009 de fecha 27 de abril del 2009 de la Embajada de la República en Trinidad y Tobago
- b) Copia de la Nota No 822 de fecha 27 de abril del presente año del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Trinidad y Tobago
- c) Proyecto de Decreto
- d) Datos Biográficos

CMT/JMT/PG/aa





Embajada de la
República Dominicana
Puerto España

Puerto España, 27 de abril de 2009

MEDTT-047-2009


A **S.E**
Ing Carlos Morales Troncoso
Secretario de Estado de Relaciones Exteriores

Vía **Dra. Alejandra Liriano de la Cruz**
Subsecretaria de Estado de Relaciones Exteriores para Política Exterior

Asunto **Remisión de la Nota No 822 de fecha 27 de abril de 2009, del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Trinidad y Tobago con la aprobación a la solicitud de Beneplácito a favor del Embajador designado José Serulle Ramia, como Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de la República Dominicana en la República de Trinidad y Tobago**

Cortésmente remitimos a ese Honorable Despacho, lo señalado en el asunto, para vuestro conocimiento y fines de lugar

Observamos, que en la referida nota, se ha fijado la fecha del día viernes 12 de junio de 2009, para la presentación de Cartas Credenciales del Embajador designado Serulle Ramia ante Su Excelencia Profesor George Maxwell Richards, Presidente de la República de Trinidad y Tobago

Atentamente,

JOSE ORVIZ
Encargado de Negocios a.i.



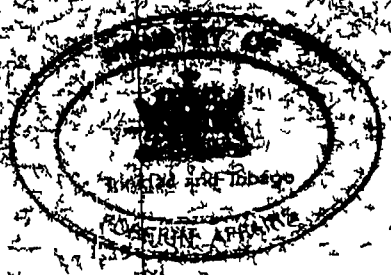
JO/jo



The Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Trinidad and Tobago
presents its compliments to the Embassy of the Dominican Republic and has the
honour to advise that Agreement has been granted for the appointment of
Jose Escullé Rando as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary to the
Republic of Trinidad and Tobago.

The Ministry has the further honour to inform that His Excellency
President George Maxwell Richards, Esq., CMG, Ph.D., President of the Republic
of Trinidad and Tobago will be pleased to receive His Excellency Jose Escullé
Rando, Ambassador Extraordinary of the Embassy of the Dominican Republic to the
Republic of Trinidad and Tobago on Friday 12 June 2009 at 11:00 am for the
presentation of Credentials.

The Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Trinidad and Tobago
avails itself of this opportunity to invite to the Embassy of the Dominican
Republic the assurances of its highest consideration.



TORREJO SPAIN 27 April 2009

(ESCUDO)

LEONEL FERNANDEZ
PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DOMINICANA

NUMERO

En ejercicio de las atribuciones que me confiere el articulo 55 de la
Constitucion de la Republica dicto el siguiente

DECRETO

ARTICULO 1 El Sr Jose Serulle Ramia queda designado como
Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de la Republica Dominicana ante la
Republica de Trinidad y Tobago

ARTICULO 2 Enviase a la Secretaria de Estado de Relaciones
Exteriores para los fines correspondientes

DADO en Santo Domingo de Guzman Distrito Nacional Capital de la
Republica Dominicana a los () dias del mes de del ano
dos mil nueve (2009) ano 165 de la Independencia y 146 de la Restauracion

LEONEL FERNANDEZ

CURRICULUM VITAE

JOSE A SERULLE RAMIA
Embajador Extraordinario y Plenipotenciario
de la Republica Dominicana en la Republica de Haiti

I DATOS PERSONALES

Apellidos	Serulle Ramia
Nombre	Jose Arnaldo
Dirección	Calle Andres Avelino Garcia Num 12 Torre La Atiboleada Ensanche Naco Santo Domingo D N Republica Dominicana
Telefonos	809 5670675 cel 829 8809230 En Haiti 509 3 7018892
Fecha y lugar de nacimiento	11 de junio 1950 San Francisco de Macoris RD
Estado civil	Casado 2 hijas
Cedula de Identidad y Electoral	001 0139339 5
Nacionalidad	Dominicana

II FORMACION ACADEMICA

- | | |
|--------------|--|
| a) 1969 1973 | Licenciatura en Ciencias Economicas
Universidad de Paris X Francia |
| b) 1973 1974 | Maestria en Ciencias Economicas
Universidad de Paris X Francia |
| c) 1974 1978 | Doctorado de Estado en Ciencias Economicas , mencion desarrollo economico y Relaciones internacionales
Universidad de Paris X Francia
Doctorado <i>suma cum laude</i> |

Domnio de los idiomas Español y frances Amplios conocimientos de ingles e italiano

III EJERCICIO PROFESIONAL

- a) **Profesor del Departamento de Economia de la Facultad de Ciencias Economicas y Sociales de la Universidad Autonoma de Santo Domingo** de las asignaturas
- 1 Economia Dominicana 1978 2003
 - 2 Economia Internacional 1978 2003
 - 3 Introduccion a la Economia 1978 1990

b) Tutor en Maestría sobre la realidad económica y social dominicana del Centro de Estudios de la Realidad Económica y Social Dominicana (CERESD) 1978 1979

c) Asesor económico Secretaría de Estado de Finanzas octubre 1978 abril 1979

d) **Vice Rector administrativo** Universidad Autónoma de Santo Domingo (UASD) 1984 1987

e) Vice presidente del Colegio Dominicano de Economistas (CODECO) 1982 1984

f) Director de la Revista Nueva Vision órgano del CODECO 1982 1988

g) Director de la Revista DESCUBRIMIENTO (1991 1995) órgano científico de la Fundación Ciencia y Arte Inc

g) Conferencista sobre los más diversos temas de la economía nacional e internacional en la República Dominicana y en el extranjero (Puerto Rico Jamaica Trinidad & Tobago Barbados Cuba Haití Panamá Bolivia Brasil Francia España EE UU Canadá Egipto etc)

h) Presidente fundador de la Fundación Ciencia y Arte, Inc (1989 2004)

i) **Presidente de los Comités de Organización de las 9 Ferias Ecoturísticas y de Producción** celebradas hasta ahora así como de la **PRIMERA FERIA BINACIONAL ECOTURISTICA Y DE PRODUCCION, (Haití República Dominicana)**, de los eventos científicos nacionales e internacionales de la Fundación Ciencia y Arte encuentros científicos encuentros regionales comunitarios seminarios y Expo seminarios Servicios Bancarios y Financieros

j) Miembro fundador y directivo de la Asociación de Economistas del Caribe (1987 1993)

k) Presidente del Capítulo en la República Dominicana de la Sociedad Internacional para el Desarrollo sede en Roma Italia 1991 97

l) Consultorías al Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo PNUD

m) Consultorías económicas a instituciones públicas y empresas privadas

n) Redactor resumen económico semanal Noticiero Radio Popular 1985 1986

o) Análisis matutino en la sección económica del Programa de Televisión Matinal 5, Telemicro Canal 5, 1995 2002

p) Profesor de Derecho Ambiental Internacional Maestría de Diplomacia Universidad Católica de Santo Domingo desde 1998

q) Profesor Diplomado de Diplomacia INTEC

- r) **Profesor Economía Dominicana en Maestría sobre Historia Dominicana**
Unidad de Post Grado, Universidad Autónoma de Santo Domingo, 8
semanas, Julio agosto 2003
- s) Tutorías diversas
- t) Miembro directivo del Instituto de Derecho de Inspiración y Expresión Francesa
(IDEF)
- u) **EMBAJADOR EXTRAORDINARIO Y PLENIPOTENCIARIO DE LA**
REPUBLICA DOMINICANA EN LA REPUBLICA DE HAITI, DESDE EL 28
DE DICIEMBRE DEL 2004

IV OBRAS PUBLICADAS

- a) **El proceso de transformación de la economía dominicana (1844 1975)** Ed Gramil
S D R D Primera edición agosto 1979 segunda edición enero 1980 tercera edición 1985 252
pags
- b) **El desarrollo del capitalismo en la agricultura dominicana (1875 1930)** Ed
Gramil S D R D 1981 337 pags
- c) **La inversión de capitales extranjeros en la República Dominicana elementos de
crítica a la "teoría de la dependencia"** Ed Gramil 1981 173 pags
- d) **La explotación capitalista en la República Dominicana**, Ediciones Gramil 1979
folleto
- e) **Relación entre el estado y la economía privada, como se manifiesta esta relación
en la República Dominicana** Ediciones Gramil 1979 folleto
- f) **Fondo Monetario Internacional, capital financiero, crisis mundial**, Ed Gramil
primera edición julio 1983 tercera edición nov 1984 La segunda edición fue publicada por
ILPALA Madrid España con el título Fondo Monetario Internacional deuda externa crisis
mundial en abril 1984 514 pags
- g) **Los beneficiarios de la política económica del FMI**, Ed universitaria UASD
octubre 1984 (dos ediciones) 134 pags
- h) **¿Hacia donde va el país?**, Ed Gramil junio 1985 193 pags
- i) **El método**, Editora Universitaria 1985 folleto
- j) **Bosques, medio ambiente y desarrollo** Ediciones Fundación Ciencia y Arte 1990
folleto
- k) **Economía y construcción** Ediciones Gramil julio 1984 107 pags

-Director de Ediciones Fundacion Ciencia y Arte

- a) **Humanidad y Naturaleza Los recursos naturales en la Republica Dominicana y el mundo** varios autores Coleccion Desarrollo integral Ediciones de la Fundacion Ciencia y Arte Septiembre 1994 508 pags
- b) **La agropecuaria dominicana de cara al siglo XXI Politicas y estrategias** varios autores Coleccion Desarrollo integral Ediciones de la Fundacion Ciencia y Arte febrero 1997 488 pags
- c) **Ecoturismo y desarrollo sostenible en Republica Dominicana y el Caribe** varios autores Coleccion Desarrollo integral Ediciones de la Fundacion Ciencia y Arte Santo Domingo D N 1999 349 pags

En la actualidad, se encuentran en preparacion para su publicacion una serie de obras inéditas sobre economia, tanto de caracter historico como coyuntural

El Estado y el Caribe

El capital mundial Mecanismos teorias politicas y resultados

Relaciones economicas Haiti Republica Dominicana

El desarrollo de la industria en la Republica Dominicana

Balance y politicas economicas en Republica Dominicana 1980 2002

Introduccion a la economia para el siglo XXI

Historia economica y social de la Republica Dominicana 1900 2000

Monografias sobre los temas inflacion problemas cambiarios comercio mundial integracion y otros temas

V ARTICULOS PUBLICADOS

Columna permanente semanal en el periodico EL SOL noviembre 1978 1986

Columna permanente semanal en el Periodico EL NUEVO DIARIO 1985 1987

Balance Economico de la Republica Dominicana 1989 publicado durante 20 dias consecutivos en veinte paginas del periodico HOY diciembre 1988 enero 1989

pagina ANALISIS ECONOMICO SEMANAL periodico HOY enero 1989 septiembre 1995

pagina de analisis economicos PERSPECTIVAS ECONOMICAS periodico EL SIGLO enero diciembre 1998

pagina semanal de analisis economicos semanario La Republica publicado en Nueva York USA

Articulos regulares en la revista NUEVA VISION del Colegio Dominicano de Economistas mensual durante cinco años consecutivos y en la Revista DESCUBRIMIENTO del Fundacion Ciencia y Arte Inc

Publicacion de articulos en forma irregular en los periodicos Listin Diario Ultima Hora El Nacional y la Noticia y en revistas de universidades (UASD APEC etc)

VI VIAJES AL EXTRANJERO

a) **Países de Europa** con estadia España Francia Monaco Italia Suiza Alemania Países Bajos Belgica Hungria Republica Checa Polonia Rumania Ucrania Luxemburgo

Austria Gran Bretaña Rusia países escandinavos Estadia y estudios de un año y medio en la escuela de ingeniería naval Madrid España 10 años en Francia)

b) **Asia** Japon Tailandia Singapur Hong Kong Malasia Indonesia India Sri Lanka Republica Popular de China Macao

c) **Africa** Marruecos Burkina Faso Niger y Egipto

d) **América del Norte y del Sur, Centroamérica y el Caribe** Estados Unidos de América Canada Perú Bolivia Brasil Chile Argentina Panamá Nicaragua Costa Rica México Cuba Haití (cuatro años como Embajador) Puerto Rico Jamaica Aruba San Martín Curacao Barbados Trinidad & Tobago Bahamas Santa Lucía

e) **Oceania** Australia Nueva Zelanda Nueva Caledonia (Fr)

UNOFFICIAL TRANSLATION

Curriculum vitae

JOSE A SERULLE RAMIA
Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Dominican
Republic in the Republic of Haiti

I PERSONAL DATA

Last Name	Serulle Ramia
Name	Jose Ainaldo
Address	12 Andres Avelino Garcia Street La Arboleda Tower Ens Naco Santo Domingo National District
Date of Birth	June 11th 1960
Place of Birth	San Francisco de Macoris Dominican Republic
Telephone (s)	809 567 0675
Mobile	829 880 0930
Residence in Haiti	509 3 701 8892
Marital status	Married
Children	02
Identity Num	001 0139339 5
Nationality	Dominican

II EDUCATION

- a) 1969 1973 Degree in Economic Sciences University of Paris X France
- b) 1973 1974 Masters in Economic Sciences University of Paris X France
- c) 1974 1978 Doctorate of State in Economic Sciences International mention in Economic Development and International Affairs University of Paris X France Doctorate *Suma Cum Laude*

Languages Spanish and French Advanced knowledge of English and Italian

III Professional Experience

- a) Professor of the faculty of economic and social sciences independent university of Santo Domingo in the subjects
 - Dominican Economy 1978 2003
 - International Economics 1978 2008
 - Introduction to Science Economics 1978 1990
- b) Masters Tutor of Social and Economic reality of the Dominican Center for the Studies of Dominican Economic and Social Reality (CERESD)
- c) Economic adviser Secretary of State for Finance in October 1978 April 1979
- d) Administrative Vice Rector Autonomous University of Santo Domingo (UASD) 1984 1987
- e) Vice president dean of the Dominican School of Economists (CODECO) 1982 1984
- f) Editor of Nueva Vision (new vision) magazine part of CODECO 1982 1995
- g) Director of Descubrimiento (discovery) magazine 1991 1995 of the Science and Art Foundation Inc
- h) Lecturer on the most diverse topics of national and international economy in the Dominican Republic and abroad (Puerto Rico Jamaica Trinidad & Tobago Barbados Cuba Haiti Panama Bolivia Brazil France Spain USA Canada Egypt etc)
- i) Founder President of Science and Arts Foundation Inc (1989 2004)
- j) President of the Organizational Committee of the 9 production and Ecotourism conventions held so far and the first Binational Ecotourism Convention and Production (Haiti Dominican Republic) of national and international scientific events in the science and art foundation scientific meetings regional community meetings seminars and expo seminars banking and financial services
- k) Founding member and director of the Caribbean Association of Economists (1987 1993)
- l) Leader of the Chapter of the Dominican Republic Society for International Development office in Rome Italy 1991 97
- m) Consultant to the United Nations Program for Development UNDP
- n) Economic Consultant to public institutions and private companies
- o) Weekly summary Economy columnist to Noticiero Radio Popular (popular radio newscast) 1985 1986
- p) Morning Analysts in the economic section of the TV show Matinal 5 Telemicro Channel 5 1995 2002

- q) Professor of International Environmental Law master of diplomacy Catholic University of Santo Domingo 1998
- r) Graduate Professor of Diplomacy INTEC
- s) **Professor of Dominican Economy is Masters Degree on Dominican History , Post Graduate Section, Autonomous University of Santo Domingo, 8 weeks, July August 2003**
- t) Various tutorials
- u) Board member of the Law Institute of Inspiration and French Expression (IDEF)
- v) **Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Dominican Republic in the Republic of Haiti, since December 28, 2004**

IV Published works

- a) **The process of Transformation of the Dominican Economy (1844 1975)** Gramil Publishers Santo Domingo Dominican Republic August 1979 First edition second edition in January 1980 third edition 1985 252 pages
- b) **The development of capitalism in the Dominican agriculture (1875 1930)** Gramil Publishers 1981 337 pages
- c) **Foreign capital investment in the Dominican Republic critical elements of the dependency theory** Gramil Publishers 1981 173 pages
- d) **Capitalist exploitation in the Dominican Republic** Gramil Publishers 1979 (brochure)
- e) **Relationship between state and private economy** as this relationship is manifested in the Dominican Republic Gramil Publishers 1979 brochure
- f) **International Monetary Fund financial capital, global crisis** Gramil Publishers first edition in July 1983 third edition in November 1984 The second edition published by IEPALA Madrid Spain under the title International Monetary Fund World debt crisis in April 1984 514 pages
- g) **Beneficiaries of the economic policies of the IMF (International Monetary Fund)** University Editorial Autonomous University of Santo Domingo (UASD) October 1984 134 pages
- h) **Where will the country go?** Gramil Publishers June 1985 193
- i) **The Method,** University Editorial 1985(brochure)
- j) **Forests, Environment and Development** Science and Art Foundation editions 1990

k) **Construction and Economy** Gramil Publishers July 1984 107 pages

Director of Science and Art Foundation editions

Humanity and Nature Natural resources in the Dominican Republic and the world several authors Collection Development Issues in the Science and Art Foundation September 1994 508 pages

The Dominican Agriculture (farming), in the Twenty First Century policies and strategies several authors Collection Development Issues Editions of the Science and Art Foundation February 1997 488 p

Ecotourism and Sustainable Development in the Dominican Republic and the Caribbean several authors Collection Development Issues Edit of the Science and Art Foundation Santo Domingo D N 1999 349 pages

At present, there is a preparation for printing a series of unpublished works on economics, in historical character

The State and the Caribbean

The capital of the world Mechanisms theories policies and results Economy Haiti Dominican Republic

Balance and Economic Policy in the Dominican Republic 1980 2002

Introduction to Economics for the Twenty First Century

Social and Economic History of the Dominican Republic 1900 2000

Monographs on topics inflation exchange rate problems global trade integration and other issues

V Published Articles

- Permanent weekly column in the newspaper El Sol (The Sun) November 1978 1986
- Permanent weekly column in the newspaper El Nuevo Diaio (The New Journal) 1985 1987
- Economic Balance of the Dominican Republic 19890 published for 20 consecutive days in twenty pages of the newspaper Hoy (Today) December 1988 in January 1989
- Page Economic Analysis Weekly Today newspaper January 1989 September 1995

- Page Economic Analysis economic perspective newspaper El Siglo (The Century) January December 1998
- Page economic analysis seminar La Republica (The Republic) published in New York USA
- Regular items in the magazine s new vision Dominican College economist monthly for five consecutive years in the magazine and the Discovery of Science and Arts Foundation Inc
- Publication of articles in an irregular manner in the newspaper Listin Diario (Daily) Ultima Hora (Last Hour) El Nacional (The National) and news magazines and universities (UASD APEC)

VI Travel abroad

European countries with stays Spain France Monaco Italy Switzerland Germany Netherlands Belgium Hungary Czech Republic Poland Romania Ukraine Luxembourg Austria Great Britain Russia Scandinavian countries Stay and studies in a year and a half in the school of engineering Madrid 10 years residence in France

Asia Japan Singapore Thailand Hong Kong Malaysia Indonesia Sri Lanka China Macao

Africa Morocco Burkina Faso Niger and Egypt

North and South America, the Caribbean and Central America United States of America Canada Peru Bolivia Brazil Chile Argentina Panama Nicaragua Costa Rica Mexico Cuba Haiti (four years as ambassador) Puerto Rico Jamaica Aruba St Martin Curacao Barbados Trinidad & Tobago Bahamas St Lucia

Oceania Australia New Zealand New Caledonia (France)